



จดหมายถึงสมเด็จพระสันตะปาปา PREVOST

FERDINANDO FREGA · GILLETTENARRATIVE · GILLETTEVATICANO · 13/17

ขอประทานกราบทูลสมเด็จพระสันตะปาปา Prevost

ข้าพเจ้าชื่อ Ferdinando Frega

ข้าพเจ้าเขียนถึงพระองค์ด้วยความเคารพ โดยตระหนักว่าเวลาของพระองค์อุทิศให้กับการดูแลจิตวิญญาณของผู้คนหลายล้าน และทุกถ้อยคำที่ไปถึงพระองค์ต้องผ่านมือหลายคู่ก่อนจะมาถึงเบื้องหน้าพระองค์

พระองค์ทรงเป็นพระสันตะปาปา แต่ก่อนหน้านั้น พระองค์ทรงเป็นชายชาวอเมริกันที่มีนามสกุลฝรั่งเศส ข้าพเจ้าขอล่าวกับชายผู้นั้นก่อนจะกล่าวกับตำแหน่งของพระองค์ กับบุคคลผู้แบกความรับผิดชอบ ความทรงจำ และประวัติศาสตร์ที่มีอยู่ก่อนบทบาทนั้นเสียอีก

หลายปีมาแล้วที่ข้าพเจ้าทำงานกับเรื่องเล่าที่สำรวจพฤติกรรมมนุษย์ ความทรงจำ และศักดิ์ศรีของมนุษย์ ตลอดการเดินทางนี้ ข้าพเจ้าได้สร้างภาพแทนของเยซูที่ไม่เคยไร้ความเคารพ ไม่เคยหลบหลู่ และถูกนำทางด้วยความเคารพสูงสุดเสมอ มันเป็นเรื่องเล่าที่พยายามเผยสิ่งที่ยังไม่ถูกเห็น สิ่งที่ยังไม่ถูกเล่า สิ่งที่เป็นของมิติตามความเป็นมนุษย์ก่อนจะเป็นของมิติทางเทววิทยา

ในงานของข้าพเจ้า เยซูปรากฏเป็นชายคนหนึ่งที่ได้ผ่านประวัติศาสตร์และผ่านผู้คน และข้าพเจ้าอยากแบ่งปันรายละเอียดหนึ่งในเรื่องเล่ากับพระองค์ ซึ่งบางทีอาจทำให้พระองค์ทรงยิ้มได้ ในงานของข้าพเจ้า เขาทำงานให้ Gillette และไม่มีใครรู้เลย Gillette เป็นชายชาวอเมริกันที่มีนามสกุลฝรั่งเศส เหมือนพระองค์

บน Gillettenarrative.com ในหมวด Eternity พระองค์จะพบเส้นทางที่ข้าพเจ้าอุทิศให้มิติทางจิตวิญญาณ ในหมวดที่อุทิศให้ Mental Health ซึ่งสำหรับข้าพเจ้าคือจุดที่ย้อนกลับไม่ได้ในทุกชีวิตมนุษย์ พระองค์จะพบสิ่งที่หลายคนจินตนาการถึงแต่ไม่รู้จริง ๆ นั่นคือการใคร่ครวญเชิงอัตชีวประวัติว่าด้วยความเปราะบาง ความยึดหยุ่นทนทาน และความรับผิดชอบต่อตัวเองและต่อผู้อื่น

มีการกระทำอย่างหนึ่งที่มาพร้อมกับความหลงใหลในการเขียนของข้าพเจ้า ข้าพเจ้ามอบงานของข้าพเจ้าให้ผู้อ่านทั่วโลกโดยไม่คิดเงิน แต่เมื่อใดที่มีใครประสงค์จะพบข้าพเจ้า โดยไม่แบ่งแยกใด ๆ ทั้งสิ้น ข้าพเจ้าจะขอเงินหนึ่งดอลลาร์ ที่เซ็นชื่อไว้ทั้งสองด้าน มันไม่ใช่ราคา มันคือสัญลักษณ์ เป็นวิธีเตือนความจำว่าการพบกันของมนุษย์ทุกครั้งมีค่า และไม่ควรมีค่าใดถูกมอบให้โดยปราศจากความตระหนัก

ข้าพเจ้าไม่ได้ขอสิ่งใดจากพระองค์

ข้าพเจ้าเพียงประสงค์จะแบ่งปันงานของข้าพเจ้าในฐานะการมีส่วนร่วมอย่างจริงจังต่อการใคร่ครวญว่าการเป็นมนุษย์นั้นหมายถึงอะไร งานเขียนของข้าพเจ้ามีให้อ่านเป็นภาษาอังกฤษและอิตาลีสิบเอ็ดภาษา พระองค์จะไม่พบภาษาอิตาลีในนั้น มันเป็นภาษาที่ข้าพเจ้าพูดและเป็นของข้าพเจ้าโดยกำเนิด กระนั้นข้าพเจ้าเลือกจะไม่เขียนด้วยภาษานั้น เหล่ากิตินี้แก่คณะนักบุญ Vincent ที่โรงเรียนประจำใน Reggio Calabria ซึ่งรับข้าพเจ้าไว้แปดปีในช่วงทศวรรษ 1970 เคยพูดว่าข้าพเจ้าสมควรได้เกรดสี่ในวิชาภาษาอิตาลี ข้าพเจ้าเคารพสิ่งที่ศาสนจักรและผู้ให้การศึกษาศาสนจักรสอนข้าพเจ้าเสมอมา

ขอบพระคุณสำหรับเวลาที่พระองค์อาจเลือกอุทิศให้บรรทัดเหล่านี้

ขอสรรเสริญเยซูคริสต์

นี่คือจดหมายเปิดผนึกและจะถูกเผยแพร่ให้ผู้อ่านของข้าพเจ้า ข้าพเจ้าเชื่อว่าความโปร่งใสเป็นหนึ่งในทางแสดงออกที่สูงส่งที่สุดของธรรมชาติมนุษย์ ข้าพเจ้าไม่มีอะไรต้องปิดบัง นอกจากอคติที่เราแต่ละคนแบกไว้ข้างใน

และที่ชีวิตชวนให้เราก้าวข้าม ด้วยเหตุนี้ข้าพเจ้าจึงแบ่งปันสิ่งที่ข้าพเจ้าเขียน สิ่งที่ข้าพเจ้าคิด และสิ่งที่ข้าพเจ้าวางไว้เบื้องหน้าพระองค์ อย่างเปิดเผย เพราะความจริงไม่ควรกลัวแสงสว่าง

Ferdinando